

Der Hersteller
The manufacturer
Le fabricant
De fabrikant

**BartelsRieger Atemschutztechnik GmbH
Richard-Byrd-Straße 23
D-50829 Köln**

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des oben genannten Herstellers ausgestellt.

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the above stated manufacturer.

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant susmentionné.

Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de hierboven genoemde fabrikant.

BartelsRieger erklärt hiermit, daß die nachstehend beschriebene neue Persönliche Schutzausrüstung (PSA)

BartelsRieger declares that the new Personal Protective Equipment (PPE) described hereafter

BartelsRieger déclare que l'Équipement de Protection Individuelle (EPI) neuf décrit ci-après

BartelsRieger verklaart dat het hierna beschreven nieuwe Persoonlijke Beschermingsmiddel (PBM)

**Druckluft-Schlauchgerät mit Lungenautomat 4500 PL
Compressed air line breathing device with demand valve 4500 PL
Appareils de protection respiratoire isolants à adduction d'air comprimé
avec soupape à la Demande 4500 PL
Drukluft-slangapparaat met ademautomaat 4500 PL
4500 PL/D (Normaldruck-Ausführung mit Rd40x1/7" Anschluss)
4500 PL/A (Überdruck-Ausführung mit M45x3 Anschluss)
4500 PL/BN (Überdruck-Ausführung mit ESA-Anschluss)**

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 und übereinstimmt mit der harmonisierten Norm **EN 14593-1:2018** sowie identisch ist mit der PSA, die Gegenstand der EG-Baumusterprüfbescheinigung Nr. **10723 A/23/4 PSA** war, ausgestellt von:

is in conformity with the provisions of Council Regulation (EU) 2016/425 and with the harmonized standard **EN 14593-1:2018** and is identical to the PPE which was subject of the EC type examination certificate No. **10723 A/23/4 PSA** issued by:

est conforme aux dispositions du règlement (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée **EN 14593-1:2018** et est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'attestation CE de type No. **10723 A/23/4 PSA** délivrée par:

conform is aan de eisen van de verordening (EU) 2016/425; conform is aan de eisen van de Europese geharmoniseerde norm **EN 14593-1:2018**; identiek is aan het PBM, volgens "CE"-type-onderzoek Nr. **10723 A/23/4 PSA** uitgegeven door:

DEKRA Testing and Certification GmbH, Handwerkstraße 15, 70565 Stuttgart
Zertifizierungsstelle Certification Body: Dinnendahlstraße 9, 44809 Bochum
Kennziffer 0158

und dem Verfahren unterliegt nach Artikel 19 Modul D der Verordnung (EU) 2016/425 unter der Kontrolle der gemeldeten Stelle:

is subject to the procedure set out in article 19 module D of Legislation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body:

est soumis à la procédure visée à article 19 module D de réglementation (UE) 2016/425 sous le contrôle de l'organisme notifié:

en volgens artikel 19 module D van de verordening (EU) 2016/425 onderworpen is aan het toezicht van de genotificeerde organisatie:

DEKRA Testing and Certification GmbH, Handwerkstraße 15, 70565 Stuttgart
Zertifizierungsstelle Certification Body: Dinnendahlstraße 9, 44809 Bochum
Kennziffer 0158

Köln, 18.06.2026



Geschäftsführer / Managing Director / Directeur général / Directeur
Herr Tobias Rutt